



TOKYO KAIKAN



株式会社東京會館

第128期 中間報告書

令和3年4月1日から令和3年9月30日まで

証券コード：9701

ごあいさつ



TOKYO KAIKAN
BUSINESS
REPORT

CONTENTS

- 1 ごあいさつ
- 2 上半期の営業の概況
- 3・4 事業のご紹介
- 5・6 TOKYO KAIKAN GUIDANCE
- 7 財務諸表
- 8 会社データ・株式データ
- 9 株主ご優待のご案内
- 10 トピックス

表紙：本館3階宴会場 「ローズ」



株主の皆様には、平素より格別のご高配を賜り厚く御礼申し上げます。

さて、当社は、令和3年9月30日をもって第128期（令和3年4月1日から令和4年3月31日まで）の前半を終了いたしましたので、ここに上半期の営業の概況および中間決算の内容につきましてご報告申し上げます。

よろしくご高覧賜りますようお願い申し上げます。

令和3年11月

代表取締役社長

渡辺 訓章

上半期の営業の概況



当上半期におけるわが国経済は、昨年度来の新型コロナウイルス感染症の波が止まず、断続的に緊急事態宣言等が発出されるなど、コロナ禍で収縮した状態が継続しました。特に飲食業界においては、人流抑制を目的とした自粛要請により活動が大きく制限され、厳しい経営環境が続いております。

このような経営環境のなか当社は、新型コロナウイルス感染症拡大防止のため、飛沫感染対策・接触感染対策を徹底してお客様が安心してご利用いただける体制を維持強化するとともに、万が一に備えた勤務体制など事業継続対策を徹底して、お客様ならびに従業員の安全を最優先にした事業運営を進めてまいりました。6月には「職域での新型コロナワクチン接種を開始する政府発表方針」を受け、医療機関等と連携することで、東京會館の全従業員ならびに業務委託先企業様の接種希望者を対象にワクチン接種を開始し、8月には対象者の2回目の接種を完了させるなど、現下のみならず将来に向けた対策も講じてまいりました。

当上半期の売上高は、前年同期比で2,117百万円増加し、3,582百万円となりました。婚礼部門の売上高が前年後半から引き続き回復基調にあることに加えて、前年同期において全社的に臨時休業を実施したため売上高が著しく落ち込んだこと、さらに当事業年度から収益認識に関する新たな会計基準を適用したことにより売上高は大幅に増加しました。しかしながら、売上高は固定費を吸収できる水準にはとどかず、営業損失は1,073百万円（前年同期は営業損失2,070百万円）となりました。営業外収益においては、社員の雇用・感染症防止対策・営業時間の短縮などに対する助成金や協力金を計上し、経常損失は633百万円（前年同期は経常損失1,712

百万円）となりました。また、中間純損失は685百万円（前年同期は中間純損失2,047百万円）となりました。

なお、「収益認識に関する会計基準」の適用により売上高は1,012百万円増加し、売上原価も1,012百万円増加しており、営業損失、経常損失および中間純損失に影響はありません。

今後の経済見通しにつきましては、10月1日に約半年ぶりに緊急事態宣言やまん延防止等重点措置が全面解除され、ワクチン接種の進展とともに緩やかながらも回復に向かうことが期待されます。ただし、一方では変異株による次の波が訪れることが懸念されるなど、予断を許さない状況が続くとの指摘もあります。

このような状況の下、当社は新型コロナウイルス感染症拡大防止のため、従来からの感染対策の徹底を継続するとともに、「活動制限の緩和」に際してもお客様が安心してご利用いただける体制を維持強化してまいります。堅調な婚礼の受注や食堂の予約状況の好転など、明るい兆しも見えつつある現在、回復が先行する個人需要に対して確実にお応えするとともに、当事業を支える柱である法人需要の回復への対応も並行して進め、創業100周年となる令和4年度を完全復活で迎えるための準備を全社一丸となって取り組んでまいります。

当社は、今後も引き続きコーポレートガバナンスならびにコンプライアンス体制の充実を図るとともに、リスク管理体制の更なる強化など企業としての社会的責任を果たすべく、SDGsを実現するための社会的課題にも積極的に取り組んでまいりますのでございます。

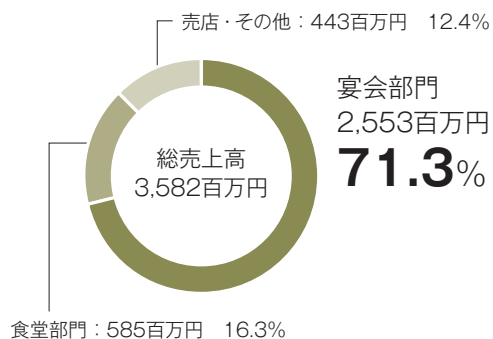
株主の皆様におかれましては、何卒、今後とも一層のご支援ご鞭撻を賜りますようお願い申し上げます。

事業のご紹介

宴会部門

宴会部門につきましては、一般宴会では企業の会合等の自粛が続く一方で、婚礼では実施組数の回復が進むなど、全体としては回復が着実に進みました。また、前年同期において臨時休業を実施したことや当期から新たな会計基準を適用したことなどの影響もあり、売上高は前年同期に比べると大幅に増加となりました。この結果、一般宴会、婚礼合計の宴会部門売上高は、2,553百万円（前期比2,046百万円増）となりました。

宴会部門売上高



食堂部門

食堂部門につきましては、上半期のほぼ全期間にわたって発出された緊急事態宣言等の期間中において営業時間短縮や酒類提供を休止するという厳しい環境下での営業となりました。このような中でも、お客様のニーズにお応えすべく独自に開発したノンアルコールカクテルやテイクアウトメニューなど商品ラインを充実させ集客・売上の拡大に努めました。また、店舗外の需要にお応えするために投入したキッチンカーは好評を博し当上半期には追加投入するに至りました。しかしながら、食堂部門全体としては人流抑制の影響が大きく、売上高は585百万円（前期比1.4%減）となりました。

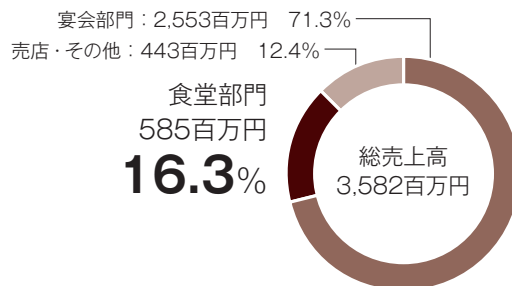


売店・その他

売店・その他の営業につきましては、本館売店ではレストランの味をご自宅でお楽しみいただける新商品の投入を積極的に行いました。食品部門では外出自粛が継続された中でも、百貨店等の店舗での販売が前年同期より大幅に増え、個人需要を中心としたオンライン販売も引き続き好調であったため、前年度を大きく上回る結果となり、売上高は443百万円（前期比21.8%増）となりました。



食堂部門売上高



CHRISTMAS 2021

CAKES & GIFTS



SWEETS & GIFTS

TOKYO KAIKAN



👑 苺のクリスマスケーキ

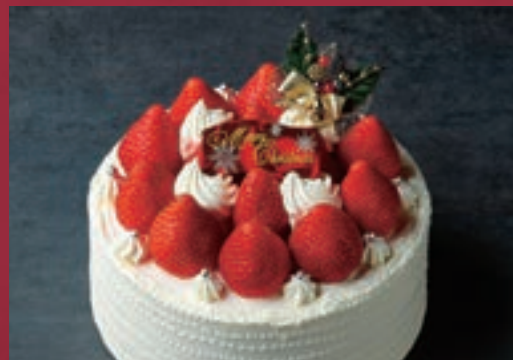
芳醇なマラスキーノ酒が香る、東京會館伝統スタイルの王道クリスマスケーキ。ふんわり軽やかなスポンジに、中までぎっしり詰まった苺とコクのあるリッチな甘さの生クリームを2段重ねにしました。

¥5,400

直径：約 15cm × 高さ：約 9cm

【お渡し日】12月22日（水）～25日（土）

※3日前までにご予約ください。



👑 クリスマスファンタジー

和三盆の優しい甘さを感じるスポンジに、東京會館特製生クリーム、デラックスサイズの栃木県産とちおとめを贅沢に使用しました。上質な素材にこだわった本館限定のプレミアムなクリスマスケーキです。

¥16,200 **限定80個**

直径：約 18cm × 高さ：約 12cm

【お渡し日】12月22日（水）～25日（土）

※3日前までにご予約ください。



👑 ブッシュ・ド・ノエル

東京會館のクリスマスの定番、毎年人気のブッシュ・ド・ノエル。マーブル模様のブディングを濃厚なバター風味のスポンジとコーヒークリームで包み、可愛らしいデコレーションで彩ります。

(大) ¥5,184

縦：約9cm × 横：約28cm × 高さ：約8cm

(小) ¥3,024

縦：約9cm × 横：約16cm × 高さ：約8cm

【お渡し日】12月22日(水)～25日(土)

※3日前までにご予約ください。



👑 クリスマスマロンシャンテリー

雪をかたどったチョコレートやアラザンで飾ったまばゆいシャンティの中には、金色に輝く栗が隠れています。通常の3個分サイズのクリスマス期間限定マロンシャンテリーです。

¥3,024

直径：約12cm × 横：約6.5cm

【お渡し日】12月22日(水)～25日(土)

※3日前までにご予約ください。



👑 シーズナルプティフル・ノエル

クリスマスをイメージしたプティフルは、この時期プレゼントや、ホームパーティーに大活躍。ギフトにおすすめのベストセレクション・ノエルは、シーズナルプティフルとプティガトーTK-22の詰め合わせです。

(S) 5種 14個入 ¥2,862/

(ミックス) 7種 28個入 ¥5,616/

(ベストセレクション・ノエル) ¥5,562

【販売期間】12月1日(水)～25日(土)

※人気商品のため、売り切れの際はご容赦ください。



シュトーレン

👑 シュトーレン/プレミアムシュトーレン

4種のドライフルーツやスパイスが詰まったシュトーレンのほか、赤ワインで煮込んだイチジクとイタリア産マロンガラスをまるごと贅沢に使用したプレミアムシュトーレンです。

(シュトーレン) ¥2,808

縦：約13cm × 横：約24cm × 高さ：約5cm

(プレミアムシュトーレン) ¥3,996 **限定200個**

縦：約5.5cm × 横：約19cm × 高さ：約7cm

【お渡し日】12月1日(水)～25日(土)

※3日前までにご予約ください。



👑 クリスマスショコラBOX

ライチやローズなどのボンボンショコラが詰まったお家型のショコラや、クランチでできたツリーなど、遊び心あふれるショコラBOXは一つひとつ手作業で、すべてチョコレートでできています。クリスマスギフトにもおすすめです。

¥5,400 **限定50個**

縦：約5cm × 横：約19.5cm × 高さ：約6cm

【お渡し日】12月1日(水)～25日(土)

※3日前までにご予約ください。



ローストチキン

👑 ローストチキン/ローストターキー

オープンでじっくりと香ばしく焼き上げました。ローストチキンは旨みのあるハーブ鶏を使用。スパイシーなローストターキーはお求めやすいサイズで、クランベリーソースを添えてご用意いたします。

ローストチキン(1羽) ¥7,000

ローストターキー(100g) ¥2,700

【ご予約承り期間】～12月18日(土)

【お渡し日】12月18日(土)～25日(土)

※3日前までにご予約ください。

※表示価格は税込価格です。



SWEETS & GIFTS
TOKYO KAIKAN

スイーツ & ギフト

東京會館 本館 (丸の内) 1F

営業時間 10:00～20:00 Tel: 03-3215-2015 (直通)

www.kaikan.co.jp/special/xmas/cake2021.html



財務諸表



貸借対照表

(単位：百万円)

科 目	第128期第2四半期	第127期
	令和3年9月30日現在	令和3年3月31日現在
(資産の部)		
流動資産	2,932	2,918
固定資産	20,208	20,331
有形固定資産	16,239	16,462
無形固定資産	46	50
投資その他の資産	3,922	3,818
資産合計	23,140	23,249
(負債の部)		
流動負債	4,941	4,054
固定負債	12,501	12,922
負債合計	17,443	16,977
(純資産の部)		
株主資本	4,814	5,499
資本金	3,700	3,700
資本剰余金	2,242	2,883
利益剰余金	△ 685	△ 640
自己株式	△ 443	△ 442
評価・換算差額等	883	772
その他有価証券評価差額金	883	772
純資産合計	5,697	6,272
負債・純資産合計	23,140	23,249

損益計算書

(単位：百万円)

科 目	第128期第2四半期(累計)	第127期第2四半期(累計)
	令和3年4月1日から 令和3年9月30日まで	令和2年4月1日から 令和2年9月30日まで
売上高	3,582	1,464
売上原価	4,278	3,146
売上総損失(△)	△ 696	△ 1,681
販売費及び一般管理費	376	389
営業損失(△)	△ 1,073	△ 2,070
営業外収益	526	447
営業外費用	87	88
経常損失(△)	△ 633	△ 1,712
特別利益	—	15
特別損失	—	253
税引前四半期純損失(△)	△ 633	△ 1,950
法人税、住民税及び事業税	5	6
法人税等調整額	46	90
四半期純損失(△)	△ 685	△ 2,047

キャッシュ・フロー計算書

(単位：百万円)

科 目	第128期第2四半期(累計)	第127期第2四半期(累計)
	令和3年4月1日から 令和3年9月30日まで	令和2年4月1日から 令和2年9月30日まで
営業活動によるキャッシュ・フロー	414	△ 896
投資活動によるキャッシュ・フロー	△ 5	2,012
財務活動によるキャッシュ・フロー	△ 375	△ 159
現金及び現金同等物の増減額	32	957
現金及び現金同等物の期首残高	2,395	1,719
現金及び現金同等物の四半期末残高	2,427	2,676

会社データ・株式データ (令和3年9月30日現在)

会社の概要

設立年月日	大正9年4月24日
資本金	37億円
本社所在地	東京都千代田区丸の内三丁目2番1号
事業内容	宴会場・結婚式場・レストランの経営、 洋菓子・パン等の食品製造販売
従業員数	527名

株式の状況

発行可能株式総数	8,900,000株
発行済株式の総数	3,463,943株
株主数	4,461名

役員

代表取締役社長	渡辺訓章
代表取締役専務	鈴木輝伯
常務取締役	星野昌宏
取締役	山口健太郎
取締役	吉田寛
取締役	斉藤哲二
取締役	蛭原望
社外取締役	島谷能成
社外取締役	合場直人
常勤監査役	池内潤一郎
社外監査役	畔柳信雄
社外監査役	相場康則

大株主 (上位10名)

株主名	持株数(千株)	持株比率(%)
サントリーホールディングス株式会社	313	9.37
東京會館取引先持株会	176	5.29
日本生命保険相互会社	172	5.17
三信株式会社	166	4.98
株式会社三菱UFJ銀行	165	4.95
三菱地所株式会社	131	3.93
株式会社みずほ銀行	120	3.60
明治安田生命保険相互会社	105	3.16
富国生命保険相互会社	100	3.02
阪急阪神ホールディングス株式会社	100	3.00

(注) 1. 持株比率は、自己株式を控除して計算しております。
2. 当社は、自己株式123千株を所有しておりますが、上記大株主から除いております。

株主メモ

事業年度	4月1日から翌年3月31日まで
定時株主総会	毎年6月
基準日	定時株主総会の議決権 3月31日 期末配当 3月31日
上場証券取引所	東京証券取引所 市場第二部
証券コード	9701
単元株式数	100株
株主名簿管理人 特別口座の 口座管理機関	三菱UFJ信託銀行株式会社
お問合せ先	三菱UFJ信託銀行株式会社 証券代行部 東京都府中市日鋼町1-1 電話 0120-232-711 (通話料無料) [受付時間] 9:00~17:00(土・日・祝日、年末年始除く)
郵便物送付先	〒137-8081 新東京郵便局私書箱第29号 三菱UFJ信託銀行株式会社 証券代行部
公告方法	電子公告により行う 公告掲載URL https://www.kaikan.co.jp (ただし、電子公告によることが出来ない事故、その他のやむを得ない事由が生じたときは、日本経済新聞に公告いたします。)

(株式に関する各種お手続き)
1. 株式に関する各種お手続きにつきましては、口座を開設されている口座管理機関(証券会社等)で承ることとなっております。
株主名簿管理人(三菱UFJ信託銀行)ではお取り扱いできませんのでご注意ください。
2. 特別口座に登録された株式に関する各種お手続きにつきましては、特別口座の口座管理機関(三菱UFJ信託銀行)にて承りますのでお問合せください。
3. 未受領の配当金につきましては、三菱UFJ信託銀行本支店でお支払いいたします。

株主ご優待のご案内

お食事ご優待券

- ・3月末日現在の株主様に対し、6月下旬に贈呈いたします。
- ・有効期間は、贈呈日の翌年8月末日までといたします。

〈贈呈基準〉

ご所有株数	贈呈枚数	贈呈方法	有効期間
100株以上	1枚	3月末日現在の株主様に対し 6月下旬贈呈	翌年8月末日迄有効
300株以上	2枚		
500株以上	4枚		
1,000株以上	6枚		
5,000株以上	8枚		

〈ご利用対象〉

- ・**如水会館**（一ツ橋・如水会館1階）
☎(03) 3261-1101(代)
ジュピター [フランス料理]
- ・**大手町 LEVEL XXI**（アーバンネット大手町ビル21階）
☎(03) 5255-1515(代)
ペラージュ [フランス料理]
東苑 [中国上海料理]
- ・**銀座スカイラウンジ**（有楽町・東京交通会館15階）
☎(03) 3212-2775
[西洋料理]
- ・**クッキングスクール**（丸の内・国際ビルヂングB2階）
☎(03) 3215-5111
[入会特典] 入会金 12,000円免除

※浜松町東京會館は、世界貿易センタービルの建て替え工事に伴い、令和2年12月28日をもって閉店いたしました。

ご優待割引券

- ・9月末日現在の株主様に対し、11月下旬に発行いたします。
- ・有効期間は、発行日の翌年12月末日までといたします。

〈発行基準〉

ご所有株数	発行枚数	発行方法	有効期間
100株以上	4枚	9月末日現在の株主様に対し 11月下旬発行	翌年12月末日迄有効
300株以上	8枚		
500株以上	12枚		
1,000株以上	16枚		
5,000株以上	20枚		

〈割引率〉

- ・**レストラン** 飲食：10%割引
(各店で一部、割引対象外メニューもございます)
- ・**ご宴会** 室料：50%割引
(法人・団体のご利用は、対象外とさせていただきます)
- ・**ご婚礼** 飲食：8%割引
(東京會館本館、如水会館に直接ご予約いただいた場合に限りさせていただきます)
- ・**ギフト商品** 洋菓子・レトルト食品・デリカテッセンなど：10%割引
(百貨店を除く主な営業所・オンラインショップにてご利用いただけます)

有効期間を終了いたしました「ご優待券」はご利用いただけません。「ご優待券」は、券面記載の有効期間内にご使用くださいますようお願いいたします。なお、『お食事ご優待券』のご利用に際し、本館の各レストランはご利用対象外とさせていただきますので、各営業所レストランをご利用くださいませ。何卒ご理解くださいますようお願い申し上げます。

また、偽造・複写がなされた「ご優待券」はご利用いただけません。該当する「ご優待券」であった場合、いかなる理由であっても当社は返金・交換等の一切の責任を負いかねます。オークションサイト、金券ショップ等において流通している「ご優待券」のご購入につきましては、くれぐれも慎重にご判断ください。

トピックス

2021年9月1日 銀座スカイラウンジがリニューアルオープン



有楽町駅目の前、東京交通会館15階に位置し、地上50メートルの高さから丸の内や銀座、東京駅方面を一望いただけます。

料理は、東京會館の伝統的なフランス料理に加え、調理長 笠原滋によるモダンなエッセンスを加えた料理もご用意しております。

パーティーを設けたコンパートメントエリアや半個室で、大切な方とゆったりとお食事をお楽しみください。

東京會館のおせち 2022



黄綬褒章を受章した日本料理 顧問 鈴木直登が素材を厳選し、丹念に仕上げた「八千代のおせち」。高級食材を使用した華やかな「東苑の中華おせち」。シャンパンにもよく合うパーティにもおすすめの「特製オードヴル」など、新年のご進物やご家族での新春のお慶びにぜひご利用ください。

※事前予約制。品数に限りがございますので、品切れの際はご容赦ください。



◆ **本館** 03-3215-2111(代)

千代田区丸の内3-2-1
バンケット/「ローズ」ほか
レストラン/ブルニエ、ロッシニ、ロッシニテラス、八千代、
會、メインバー、ユニオンクラブ
ショップ/スイーツ&ギフト

◆ **如水会館** 03-3261-1101(代)

千代田区一ツ橋2-1-1
バンケット/「スターホール」ほか
レストラン/ジュピター、マーキュリー、橋畔亭

◆ **大手町^{LEVEL 21}** 03-5255-1515(代)

千代田区大手町2-2-2 アーバンネット大手町ビル21階
バンケット/「スタールーム」ほか
レストラン/ペラージュ、東苑、バーラウンジ

◆ **日本橋三越本店「特別食堂」** 03-3274-8495

中央区日本橋室町1-4-1 日本橋三越本店本館7階
レストラン、喫茶
バンケット/「不二の間」ほか

◆ **銀座スカイラウンジ** 03-3212-2775

千代田区有楽町2-10-1 東京交通会館15階
レストラン、喫茶

東京會館

www.kaikan.co.jp